



**Zastosowanie:**

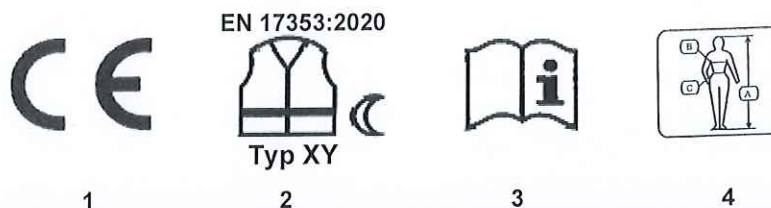
Kurtka ochronna ocieplana o zwiększonej widzialności, Spodnie ogrodniczki ochronne ocieplane o zwiększonej widzialności, Spodnie ochronne ocieplane do pasa o zwiększonej widzialności model: KONSTRUKTOR są odzieżą o zwiększonej widzialności mającej na celu wizualnie sygnalizować obecność użytkownika w sytuacjach średniego ryzyka, w warunkach nocnych, przy oświetleniu przez reflektory pojazdu lub reflektory w ciemności.

Typ B3: Kurtka ochronna ocieplana o zwiększonej widzialności, model: KONSTRUKTOR - Wyrób przeznaczony do rozpoznawania kształtu lub rozpoznawania kształtu i ruchu użytkownika w ciemności, za pomocą materiałów odbłaskowych.

Typ B2: Spodnie ogrodniczki ochronne ocieplane o zwiększonej widzialności, Spodnie ochronne ocieplane do pasa o zwiększonej widzialności model: KONSTRUKTOR – Wyrób przeznaczony do rozpoznawania ruchów użytkownika w ciemności, za pomocą elementów odbłaskowych.

**Skład surowcowy:** Tkanina zewnętrzna: 55% bawełna 45 % poliester. Ocieplina: 100 % poliester. Podszewka: 100 % poliester.

Produkt jest zgodny z odpowiednimi wymaganiami unijnego prawodawstwa harmonizacyjnego: z Rozporządzeniem (UE) 2016/425 oraz normami zharmonizowanymi: EN ISO 13688:2013 i EN 17353:2020. Deklaracja zgodności dostępna jest na stronie internetowej [www.robod.pl/ce](http://www.robod.pl/ce)



**Objaśnienie znaków graficznych:**

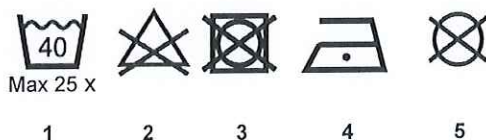
1. Odzież jest zgodna z odpowiednimi wymaganiami unijnego prawodawstwa harmonizacyjnego: z Rozporządzeniem (UE) 2016/425.
2. Odzież spełnia wymagania normy zharmonizowanej EN 17353:2020. Typ XY: Typ B2 lub Typ B3
3. Przed użyciem należy zapoznać się z treścią niniejszej instrukcji użytkowania.
4. Znak graficzny informujący o wielkości wyrobu: A –wzrost, B- obwód klatki piersiowej, C – obwód pasa.

**Użytkowanie, transport, przechowywanie i konserwacja:**

Rozmiar odzieży należy dobrać odpowiednio do sylwetki użytkownika w oparciu o wymiary prezentowane na wszywce.

Odzież powinna być przechowywana w suchym i przewiewnym pomieszczeniu, z dala od źródeł ciepła i punktów świetlnych oraz oddziaływaniem promieni słonecznych, chroniąc przed zabrudzeniem, uszkodzeniem oraz oddziaływaniem środków chemicznych. Zaleca się magazynowanie odzieży nie dłużej niż 5 lat od daty zakupu. Odzież magazynowana powinna być regularnie sprawdzana czy jest zdatna do użytku - przynajmniej raz w roku. Odzież należy transportować w oryginalnych opakowaniach. Odzież należy utrzymywać w czystości. Zabrudzenie odzieży może prowadzić do ograniczenia skuteczności ochrony. Nie należy dopuszczać do silnych zabrudzeń. Odzież powinna być czyszczona, zgodnie z zaleceniami producenta. Po czyszczeniu odzież należy poddać ocenie wizualnej pod kątem oznak uszkodzenia. Nie należy przechowywać odzieży zabrudzonej. Odzież uszkodzona mechanicznie nie podlega naprawie i należy ją wymienić na nową, wolną od wad. Producent nie bierze odpowiedzialności za zmiany w wyrobie wprowadzone przez użytkownika.

**Czyszczenie i konserwacja:**



1. Maksymalna temperatura prania 40 st. C.
2. Nie stosować bielenia
3. Nie suszyć w suszarce bębnowej.
4. Prasowanie w maksymalnej temperaturze dolnej płyty 110 °C.  
 Prasowanie z zastosowaniem pary może powodować nieodwracalne uszkodzenia.
5. nie czyścić chemicznie

**Utylizacja:** Utylizować zgodnie z lokalnymi przepisami obowiązującymi w danym kraju.

**Uwaga:** Określona maksymalna liczba cykli czyszczenia nie jest jedynym czynnikiem związanym z czasem użytkowania wyrobu. Czas użytkowania będzie także zależny od warunków użytkowania, warunków przechowywania itp.

W wyrobie nie użyto materiałów, które mogą spowodować reakcje alergiczne. Aczkolwiek jeżeli zauważona byłaby jakakolwiek reakcja alergiczna, zwłaszcza u osób wrażliwych, należy opuścić strefę zagrożenia, zdjąć odzież i skonsultować się z lekarzem  
 Numer partii oraz data produkcji znajdują się przy wszywce, wewnątrz wyrobu.

Niniejsza instrukcja użytkowania znajduje zastosowanie do poniżej wykazanych modeli odzieży:

Kurtka ochronna ocieplana o zwiększonej widzialności, model KONSTRUKTOR
Spodnie ogrodniczki ochronne ocieplane o zwiększonej widzialności, model KONSTRUKTOR
Spodnie ochronne ocieplane do pasa o zwiększonej widzialności, model KONSTRUKTOR

# KONSTRUKTOR

### Intended Use:

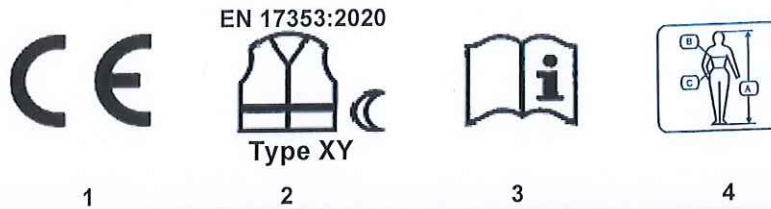
Enhanced visibility insulated protective jacket, Enhanced visibility insulated protective bib and brace overalls, Enhanced visibility insulated protective waist-high trousers, model: KONSTRUKTOR are enhanced-visibility clothing products designed to visually signal the user's presence in medium risk situations, at night when illuminated by vehicle headlights or headlights in the dark.

Type B3: Enhanced visibility insulated protective jacket, model: KONSTRUKTOR - a product designed for recognition of the shape or for recognition of the shape and movement of the user in the dark by means of reflective materials.

Type B2: Enhanced visibility insulated protective bib and brace overalls, Enhanced visibility insulated protective waist-high trousers, model: KONSTRUKTOR - a product designed for recognition of the movement of the user in the dark by means of reflective materials.

**Material Composition:** External fabric: 55% cotton, 45 % polyester. Insulating liner: 100 % polyester. Lining: 100 % polyester.

The product conforms to the relevant requirements of the EU harmonisation legislation: Regulation (EU) 2016/425 and the harmonised standards: EN ISO 13688:2013 and EN 17353:2020. The declaration of conformity is available on the website [www.robod.pl/ce](http://www.robod.pl/ce)



### Explanation of graphic characters:

1. The clothing conforms to the relevant requirements of the EU harmonisation legislation:: Regulation (EU) 2016/425.
2. The clothing meets the requirements of the harmonized standard EN 17353:2020. Type XY: Type B2 or Type B3
3. Make yourself familiar with these instructions before use.
4. Graphic symbol indicating the product size: A - height, B - chest circumference, C - waist circumference.

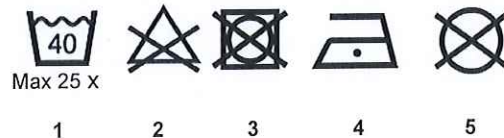
### Usage, Transport, Storage and Maintenance:

Select the clothing size to fit the user based on the sizes presented on the sewn-in label.

The clothing should be stored in a dry and well ventilated room, far from sources of heat and light and without exposure to sunlight, protected against getting soiled, stained and damaged and from the impact of chemicals. Do not store the clothing for more than 5 years following the date of purchase. The clothing in storage should be checked on a regular basis to ensure that it is usable - at least once a year. Store the clothing in its genuine packaging. Keep the clothes clean. The protection may become less effective when the clothing gets dirty. Prevent it from getting heavily soiled and stained. The clothing should be cleaned in accordance with the manufacturer's recommendations. After cleaning, the clothing should be visually assessed for signs of damage.

Do not store the clothing when soiled and stained. Clothing products with mechanical damage cannot be repaired and must be replaced with new, defect-free ones. The manufacturer is not responsible for changes made by the user to the product.

### Cleaning and Maintenance:



1. Maximum washing temperature: 40 deg. C.
2. Do not use bleaching.
3. Do not dry in a drum dryer.
4. Suitable for ironing at a maximum temperature of the lower plate of 110 °C.  
Steam ironing may cause irreversible damages.
5. do not dry clean

**Disposal:** Dispose in conformity to the local regulations mandatory in the given country.

**Note:** The specific maximum number of cleaning cycles is not the only factor related to the product lifetime. The product lifetime will also depend on the conditions on which it is used, stored etc.

The product does not contain materials that may cause allergic reactions, although in case an allergic reaction is shown, particularly by sensitive persons, they must leave the hazard zone, take off the clothing and consult a doctor.

The batch number and production date are provided on the sewn-in label inside the product.

This usage manual is applicable to the following clothing models:

- Enhanced visibility insulated protective jacket, model KONSTRUKTOR
- Enhanced visibility insulated protective bib and brace overalls, model KONSTRUKTOR
- Enhanced visibility insulated protective waist-high trousers, model KONSTRUKTOR



**Anwendung:**

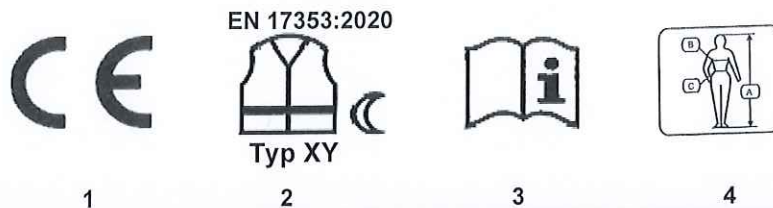
Gefütterte Schutzjacke mit erhöhter Sichtbarkeit, gefütterte Schutzlatzhose mit erhöhter Sichtbarkeit, gefütterte Schutz-Bundhose mit erhöhter Sichtbarkeit Modell: KONSTRUKTOR ist Kleidung mit erhöhter Sichtbarkeit, die zur visuellen Signalisierung der Anwesenheit des Benutzers in Situationen mit mittlerem Risiko, in der Nacht, bei Beleuchtung durch Scheinwerfer eines Fahrzeugs oder durch Scheinwerfer in Dunkelheit dient.

Typ B3: Gefütterte Schutzjacke mit erhöhter Sichtbarkeit, Modell: KONSTRUKTOR – Produkt zur Erkennung von Gestalt oder Erkennung von Gestalt und Bewegung des Benutzers in Dunkelheit, mit Hilfe von reflektierenden Materialien.

Typ B2: Gefütterte Schutzlatzhose mit erhöhter Sichtbarkeit, gefütterte Schutz-Bundhose mit erhöhter Sichtbarkeit Modell: KONSTRUKTOR – Produkt zur Erkennung von Bewegung des Benutzers in Dunkelheit, mit Hilfe von reflektierenden Materialien.

**Rohstoffzusammensetzung:** Außengewebe: 55% Baumwolle 45 % Polyester. Fütterung: 100 % Polyester. Futter: 100 % Polyester.

Das Produkt stimmt mit den entsprechenden Anforderungen der Harmonisierungsrechtsvorschriften der EU: Verordnung (EU) 2016/425 sowie harmonisierten Normen überein: EN ISO 13688:2013 und EN 17353:2020. Die Konformitätserklärung ist auf der Internetseite [www.robod.pl/ce](http://www.robod.pl/ce) verfügbar.



**Erläuterungen zu den grafischen Kennzeichnungen:**

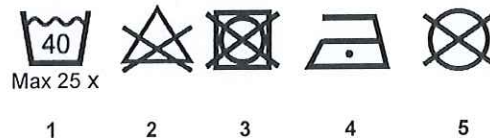
1. Die Kleidung stimmt mit den entsprechenden Anforderungen der EU-Harmonisierungsrechtsvorschriften überein: Verordnung (EU) 2016/425.
2. Die Schutzkleidung erfüllt die Anforderungen gemäß harmonisierter Norm EN 17353:2020. Typ XY: Typ B2 oder Typ B3
3. Vor der Nutzung diese Gebrauchsanweisung durchlesen.
4. Grafisches Zeichen mit Angabe der Produktgröße: A – Körpergröße, B – Brustumfang, C – Bundweite.

**Nutzung, Transport, Aufbewahrung und Pflege:**

Die Kleidungsgröße soll an die Figur des Benutzers anhand der am Aufnäher angegebenen Maße angepasst werden.

Die Kleidung in einem trockenen und luftigen Raum aufbewahren, fern von Wärmequellen und Lichtpunkten, geschützt vor Sonnenstrahleneinwirkung, Verschmutzung, Beschädigung und Beeinflussung durch chemische Mittel. Es wird empfohlen, die Kleidung nicht länger als 5 Jahre nach dem Kaufdatum zu lagern. Gelagerte Kleidung soll regelmäßig überprüft werden, ob sie gebrauchstauglich ist – mindestens einmal im Jahr. Die Schutzkleidung in Originalverpackung transportieren. Die Schutzkleidung soll sauber gehalten werden. Verschmutzungen der Schutzkleidung können ihre Schutzwirksamkeit beeinträchtigen. Starke Verschmutzungen vermeiden. Die Kleidung gemäß Anweisungen des Herstellers reinigen. Nach der Reinigung soll die Kleidung einer visuellen Beurteilung auf Beschädigungsanzeichen unterzogen werden. Verschmutzte Kleidung soll nicht aufbewahrt werden. Mechanisch beschädigte Kleidung soll nicht repariert sondern gegen neue, mangelfreie Kleidung ausgetauscht werden. Der Hersteller haftet nicht für Änderungen am Produkt, die durch den Benutzer vorgenommen werden.

**Reinigung und Pflege:**



1. Waschtemperatur max. 40 C. C.
2. Nicht bleichen.
3. Nicht im Trommelrockner trocknen.
4. Bei maximalen Temperatur der unteren Platte von 110 °C bügeln.  
Dampfbügeln kann unumkehrbare Schäden hervorrufen.
5. Reinige chemisch nicht

**Entsorgung:** Gemäß lokalen, im jeweiligen Land geltenden Vorschriften entsorgen.

**Achtung:** Die angegebene maximale Anzahl der Pflegezyklen ist nicht der einzige Faktor, der die Nutzungszeit des Artikels beeinflusst. Die Nutzungszeit hängt auch von den Nutzungs- und Aufbewahrungsbedingungen usw. ab.

Das Produkt enthält keine Materialien, die allergische Reaktionen hervorrufen können. Bei eventuellem Auftreten einer allergischen Reaktion, insbesondere bei empfindlichen Personen, muss die Gefahrenzone verlassen werden, die Kleidung ausgezogen und ein Arzt aufgesucht werden.

Chargennummer und Herstellungsdatum befinden sich am Aufnäher auf innerer Produktseite.

Diese Gebrauchsanleitung gilt für die nachstehend aufgelisteten Schutzkleidungsmodelle:

Gefütterte Schutzjacke mit erhöhter Sichtbarkeit, Modell KONSTRUKTOR
Gefütterte Schutzlatzhose mit erhöhter Sichtbarkeit, Modell KONSTRUKTOR
Gefütterte Schutz-Bundhose mit erhöhter Sichtbarkeit, Modell: KONSTRUKTOR



**Utilisation:**

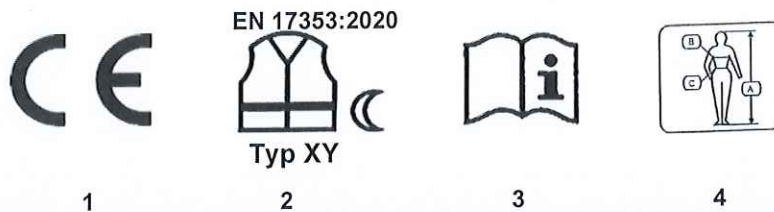
Veste de protection thermique haute visibilité, Salopette de protection thermique haute visibilité, Pantalon de protection thermique taille haute haute visibilité, modèle : KONSTRUKTOR, sont des vêtements haute visibilité destinés à signaler visuellement la présence de l'utilisateur en situations de risque moyen, dans les conditions nocturnes, d'éclairage par des phares d'un véhicule ou des projecteurs dans l'obscurité.

Classe B3: Veste de protection thermique haute visibilité, modèle KONSTRUKTOR : Produit destiné à détecter la silhouette ou à détecter la silhouette et les mouvements de l'utilisateur dans l'obscurité, au moyen de matières rétro-réfléchissantes.

Classe B2: Salopette de protection thermique haute visibilité, Pantalon de protection thermique taille haute haute visibilité, modèle : KONSTRUKTOR – produit destiné à détecter les mouvements de l'utilisateur dans l'obscurité, aux moyens d'éléments rétro-réfléchissants.

**Composition:** Tissu extérieur : 55% coton 45% polyester. Isolant : 100% polyester. Doublure : 100% polyester.

Le produit est conforme aux exigences spécifiques de la législation d'harmonisation de l'Union : au Règlement (WE) 2016/425 et aux normes harmonisées : EN ISO 13688:2020 et EN 17353:2020. La déclaration de conformité est accessible sur le site [www.robod.pl/ce](http://www.robod.pl/ce).



**Explication des pictogrammes:**

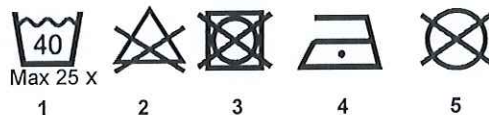
1. Le vêtement est conforme aux exigences spécifiques de la législation d'harmonisation de l'Union : au Règlement (WE) 2016/425
2. Le vêtement satisfait aux exigences de la norme harmonisée EN 17353. Classe B2 ou Classe B3.
3. Avant d'utiliser veuillez consulter la présente notice d'utilisation
- 4 L'information concernant les mensurations du produit : A - taille B - tour de poitrine, C - tour de taille.

**Utilisation, transport, stockage et entretien :**

La taille du vêtement doit être choisie en fonction de la stature de l'utilisateur, en se basant sur les mensurations indiquées sur l'étiquette de taille cousue sur le vêtement.

Le vêtement doit être stocké dans une pièce sèche et bien aérée, à l'abri de la lumière, des sources de chaleur et du soleil, protégé contre le salissement, l'endommagement ou l'action de produits chimiques. Il est recommandé de ne pas stocker les vêtements pendant plus de 5 ans à compter de la date de l'achat. Les vêtements stockés doivent être régulièrement (au moins une fois par an) revus pour vérifier s'ils sont toujours utilisables. Les vêtements doivent être maintenus propres et transportés en emballages d'origine. Tout salissement risque de réduire l'efficacité de la protection. Eviter les grosses salissures. Les vêtements doivent être nettoyés conformément aux indications du fabricant. Après le nettoyage, il faut évaluer visuellement les vêtements afin de détecter les traces d'éventuels endommagements. Les vêtements salis ne doivent pas être stockés. Les vêtements endommagés mécaniquement ne sont pas réparables et doivent être remplacés par des vêtements neufs, sans défauts. Le fabricant ne peut être tenu responsable des changements introduits au produit par l'utilisateur.

**Nettoyage et entretien :**



1. Température maximale de lavage 40 ° C.
2. Ne pas blanchir.
3. Ne pas sécher en tambour.
4. Repasser à température maximale de la semelle 110 ° C. Repassage à vapeur risque de provoquer des dégâts irréparables.
5. Ne pas nettoyer à sec

**Elimination:** Éliminer conformément aux dispositions nationales.

**Attention :** Le nombre maximal défini de cycles de nettoyage n'est pas le seul facteur influant sur la durée d'utilisation du produit. La durée d'utilisation dépendra aussi des conditions d'utilisation et de stockage, etc.

Le produit ne contient pas de substances sensibilisantes susceptibles de provoquer des réactions allergiques. Si toutefois vous remarquez une quelconque réaction allergique, notamment si vous êtes une personne sensible, quittez la zone dangereuse, enlevez le vêtement et consultez le médecin.

Le numéro de série et la date de fabrication se trouvent sur l'étiquette cousue à l'intérieur du produit.

Cette notice d'utilisation s'applique aux modèles suivants :

- Veste de protection thermique haute visibilité, modèle KONSTRUKTOR
- Salopette de protection thermique haute visibilité, modèle KONSTRUKTOR
- Pantalon de protection thermique taille haute haute visibilité, modèle KONSTRUKTOR

**Použití:**

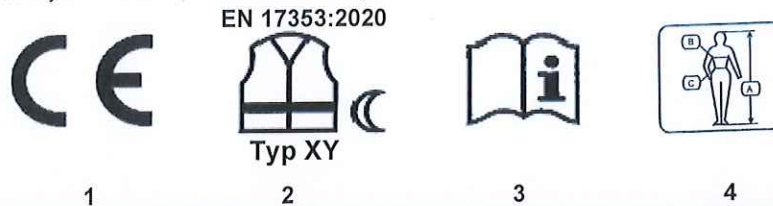
Ochranná bunda se zateplením a se zvýšenou viditelností, Ochranné náprsenkové kalhoty se zateplením a se zvýšenou viditelností, Ochranné pracovní kalhoty do pasu se zateplením a se zvýšenou viditelností model: KONSTRUKTOR je oděv se zvýšenou viditelností, jehož účelem je vizuálně označit přítomnost uživatele v situaci průměrného rizika, v noci, s osvětlením světlomety vozidla nebo světlomety ve tmě.

Typ B3: Ochranná bunda se zateplením a se zvýšenou viditelností, model: KONSTRUKTOR – Výrobek určen k poznávání tvaru nebo poznávání tvaru a pohybu uživatele ve tmě díky reflexivním prvkům.

Typ B2: Ochranné náprsenkové kalhoty se zateplením a se zvýšenou viditelností, Ochranné pracovní kalhoty do pasu se zateplením a se zvýšenou viditelností model: KONSTRUKTOR – Výrobek určen k poznávání pohybu uživatele ve tmě díky reflexivním prvkům.

**Složení:** Vnější látka: 55% bavlna 45 % polyester. Zateplení: 100 % polyester. Podšívka: 100 % polyester.

Výrobek je shodný s příslušnými harmonizačními právními předpisy EU: Nařízením (UE) 2016/425 a splňuje požadavky norem: EN ISO 13688:2013 a EN 17353:2020. Prohlášení o shodě najdete na webové stránce [www.robod.pl/ce](http://www.robod.pl/ce)



**Vysvětlení označení:**

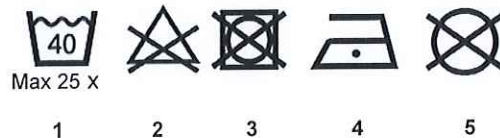
1. Oděv je shodný s příslušnými harmonizačními právními předpisy EU: Nařízením (EU) 2016/425.
2. Oděv splňuje požadavky harmonizační normy EN 17353:2020, Typ XY: Typ B2 nebo Typ B3
3. Před použitím seznáme se s obsahem tohoto návodu k použití.
4. Grafické označení s informací o velikosti výrobku: A – výška, B- obvod hrudníku, C – obvod pasu.

**Použití, doprava, skladování a údržba:**

Velikost oděvu zvolte vhodně k postavě uživatele v souladu s příloženou k oděvu informací.

Oděv skladujte v suchém a dobře větraném místě. Chraňte před tepelnými zdroji a světlem i působením slunečních paprsků, chraňte před zašpiněním, poškozením a působením chemických látek. Doporučujeme, aby se oděv neskladoval více než 5 let od data koupě. Skladovaný oděv pravidelně kontrolujte, zda je vhodný k použití. – nejméně jednou za rok. Oděv dopravujte v původním balení. Chraňte před silným zašpiněním. Zašpinění může vést k omezení účinnosti ochrany. Oděv čistěte v souladu s doporučením výrobce. Po čištění lze oděv zkontrolovat, zda není poškozený. Neskladujte zašpiněný oděv. Mechanicky poškozený oděv nelze opravovat ani lze ho vyměnit za nový, zproštěný vad. Výrobce nezodpovídá za změny ve výrobku, které zavedl uživatel.

**Čištění a údržba:**



1. Maximální teplota prání 40 st. C.
2. Nepoužívejte bělidla
3. Nepoužívejte bubnové sušení
4. Maximální teplota žehlení spodní desky 110 °C.  
Žehlení s použitím páry může způsobit trvalé poškození oděvu.
5. nečistit chemicky

**Likvidace:** Likvidujte v souladu s předpisy platnými v dotyčné zemi.

**Pozor:** Uveden maximální počet čistících cyklů není jediným činitelem spojeným s dobou používání výrobku. Doba používání výrobku závisí také na podmínkách používání, podmínkách skladování atp.

Ve výrobku se nepoužily látky, které by mohly způsobit alergické reakce. Avšak v případě, že zjistíte jakoukoliv alergickou reakci, zvláště u osob citlivých, opusťte nebezpečnou zónu, sundejte oděv a kontaktujte lékaře  
Číslo šarže a datum výroby najdete na etiketě uvnitř výrobku.

Tento návod na použití je určen po následující modele oděvu:

Ochranná bunda se zateplením a se zvýšenou viditelností, model KONSTRUKTOR
Ochranné náprsenkové kalhoty se zateplením a se zvýšenou viditelností, model KONSTRUKTOR
Ochranné kalhoty do pasu se zateplením a se zvýšenou viditelností, model KONSTRUKTOR

# KONSTRUKTOR

## Alkalmazás:

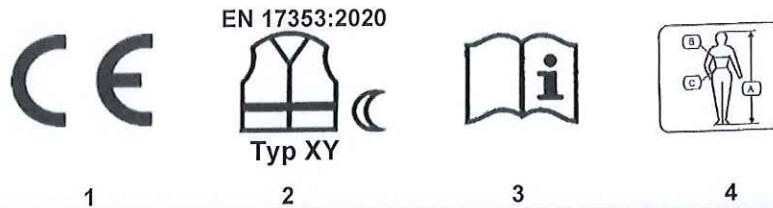
Bélelt munkavédelmi dzseki megemelt láthatósággal, Bélelt munkavédelmi kertész nadrág megemelt láthatósággal, Bélelt munkavédelmi deréknadrág megemelt láthatósággal: KONSTRUKTOR olyan megemelt láthatóságú ruhadarabok, amelyeket úgy terveztek, hogy viselőjük jelenlétét vizuálisan jelezzék közepes kockázatú helyzetekben, éjszaka, amikor a jármű fényszórói vagy a sötétben a fényszórók megvilágítják.

B3 típus: Bélelt munkavédelmi dzseki megemelt láthatósággal, modell: KONSTRUKTOR - Alakfelismerésre vagy a viselő alakjának és mozgásának sötétben történő felismerésére szolgáló eszköz fényvisszaverő anyagok segítségével.

B2 típus: Bélelt munkavédelmi kertész nadrág megemelt láthatósággal, Bélelt munkavédelmi deréknadrág megemelt láthatósággal: KONSTRUKTOR – a viselő mozgásának sötétben történő felismerésére szolgáló eszköz fényvisszaverő anyagok segítségével.

Anyagösszetétel: Külső szövet: 55% pamut, 45% poliészter. Szigetelő bélés: 100% poliészter. Bélés: 100% poliészter.

A termék megfelel az EU harmonizációs jogszabályai követelményeinek, a 2016/425 rendeletnek, valamint az EN ISO 13688:2013 és EN 17353:2020 harmonizált szabványoknak. A megfelelőségi nyilatkozat elérhető a [www.robod.pl/ce](http://www.robod.pl/ce) internetes oldalon



## A grafikus szimbólumok magyarázata:

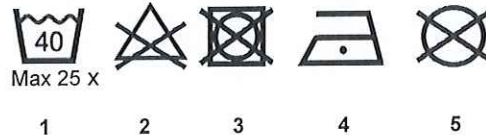
1. A ruházat megfelel az uniós harmonizációs jogszabályok vonatkozó követelményeinek: az (EU) 2016/425 rendeletnek.
2. A ruházat megfelel az EN 17353:2020 harmonizált szabvány követelményeinek. Typ XY: Typ B2 vagy Typ B3
- 3 Használat előtt ismerkedjen meg az alábbi használati utasítás tartalmával.
4. A termék méretét jelző grafikus szimbólum: A - magasság, B - mellkasi kerület, C - derékkörfogat.

## Használat, szállítás, tárolás és karbantartás:

A ruházat méretét a felhasználói alkatának megfelelően kell megválasztani, a termék bevarrásán feltüntetett méretek alapján.

A ruházatot száraz levegős helységben kell tárolni, távol a hőforrásoktól és fénypontoktól valamint a napsugárzástól, védve a szennyeződésektől, károsodásoktól valamint vegyi anyagok hatásaitól. Ajánlott a ruházatot a vásárlás napjától legfeljebb 5 évig raktározni. A tárolt ruházatot rendszeresen - legalább évente egyszer - ellenőrizni kell, hogy megfelel-e a rendeltetésének. A ruházatot eredeti csomagolásában szállítsa. Tartsa tisztán a ruházatot. A ruházat elkoszolódása a védelem hatékonyságának csökkenéséhez vezethet. Ne engedje meg az erősen elszennyeződnie. A ruházatot a gyártó ajánlása szerint kell tisztítani. Tisztítás után a ruházatot szemrevételezéssel kell megvizsgálni a sérülések jelei szempontjából. Ne tárolja a szennyezett ruházatot. A mechanikailag sérült ruházat nem javítható, és ki kell azt cserélni egy újra, hibátlanra. A gyártó nem vállal felelősséget a felhasználó által a terméken végrehajtott változtatásokért.

## Tisztítás és karbantartás:



1. Maximális mosási hőmérséklet 40 °C. C.
2. Ne használjon fehérítőt
3. Ne szárítsa szárítógépben.
4. A vasalás során a talplemez maximális hőmérsékletén 110 °C.  
A gőzzel történő vasalás visszafordíthatatlan károkat okozhat.
5. ne tisztítsa szárazon

**Ártalmatlanítás:** Az adott országban érvényes helyi előírásoknak megfelelően kell ártalmatlanítani.

**Megjegyzés:** A tisztítási ciklusok maximális száma nem az egyetlen tényező, amely a termék élettartamához kapcsolódik. A felhasználás időtartama szintén függ a felhasználási körülményektől, a tárolási feltételektől, stb.

A termékben nem alkalmaztak olyan anyagokat, amelyek allergiás reakciókat okozhatnak. Ha azonban bármilyen allergiás reakció lép fel, különösen érzékeny embereknél, el kell hagyni a veszélyes zónát, le kell vetkőzni, és orvoshoz kell fordulni.

A tételszám és a gyártási dátum a termék belsejében lévő bevarráson található.

Ez a használati útmutató az alábbiakban bemutatott védőruházat-modellekre vonatkozik.

Bélelt munkavédelmi dzseki megemelt láthatósággal, KONSTRUKTOR modell
Bélelt munkavédelmi kertész nadrág megemelt láthatósággal, KONSTRUKTOR modell
Bélelt munkavédelmi deréknadrág megemelt láthatósággal, KONSTRUKTOR modell



**Utilizare:**

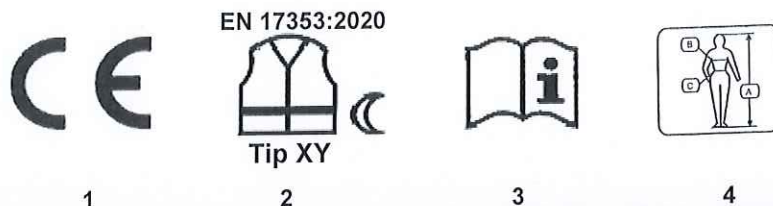
Geacă de protecție căptușită cu vizibilitate ridicată, Salopetă de protecție cu vizibilitate ridicată, Pantaloni de protecție căptușiți până în talie cu vizibilitate ridicată, model: KONSTRUKTOR sunt articole de îmbrăcăminte de înaltă vizibilitate concepute pentru a semnala vizual prezența purtătorului în situații de risc mediu, pe timp de noapte, atunci când sunt iluminate de farurile vehiculelor sau de reflectoare în întuneric.

Tip B3: Geacă de protecție căptușită cu vizibilitate ridicată, model: KONSTRUKTOR - Produs destinat recunoașterii formei și mișcării utilizatorului în întuneric, cu ajutorul materialelor reflectorizante.

Tip B2: Salopetă de protecție cu vizibilitate ridicată, Pantaloni de protecție căptușiți până în talie cu vizibilitate ridicată, model: KONSTRUKTOR - Produs conceput pentru a identifica mișcările utilizatorului în întuneric cu ajutorul elementelor reflectorizante.

**Compoziția materialului:** Materialul exterior: 55% bumbac 45% poliester. Căptușire: 100% poliester. Materialul interior: 100% poliester.

Produsul respectă cerințele relevante din legislația UE de armonizare: cu Regulamentul (UE) 2016/425 și standardele armonizate: EN ISO 13688:2013 și EN 17353:2020. Declarația de conformitate poate fi găsită pe site-ul [www.robod.pl/ce](http://www.robod.pl/ce)



**Explicația simbolurilor grafice:**

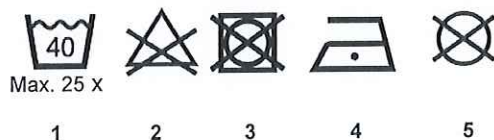
1. Îmbrăcăminte respectă cerințele relevante ale legislației de armonizare a Uniunii Europene: Regulamentul (UE) 2016/425.
2. Îmbrăcăminte îndeplinește cerințele standardului armonizat EN 17353:2020. Tip XY: Tip B2 sau Tip B3
3. Înainte de utilizare citiți aceste instrucțiuni de utilizare.
4. Semn grafic care indică mărimea produsului: A - înălțime, B - circumferința toracică, C - circumferința taliei.

**Utilizare, transport, depozitare și întreținere:**

Mărimea îmbrăcăminte trebuie ajustată la silueta utilizatorului, pe baza mărimilor prezentate pe eticheta atașată produsului.

Îmbrăcăminte trebuie depozitată într-o încăpere uscată și bine ventilată, departe de surse de căldură și lumină și protejată de murdărie, deteriorare și expunere la substanțe chimice. Se recomandă depozitarea îmbrăcăminte cel mult 5 ani de la data achiziționării. Îmbrăcăminte depozitată ar trebui verificată în mod regulat pentru a se asigura că este adecvată pentru utilizare - cel puțin o dată pe an. Îmbrăcăminte trebuie păstrată în ambalajele originale. Îmbrăcăminte trebuie menținută curată. Murdărirea îmbrăcăminte poate duce la reducerea eficacității protecției. Nu permiteți murdărirea intensă. Îmbrăcăminte trebuie curățată conform recomandărilor producătorului. După curățare, îmbrăcăminte trebuie evaluată vizual pentru a se vedea dacă prezintă semne de deteriorare. Nu depozitați îmbrăcăminte murdară. Articolele de îmbrăcăminte deteriorate mecanic nu pot fi reparate și trebuie înlocuite cu articole de îmbrăcăminte noi, fără defecte. Producătorul nu este responsabil pentru modificările aduse produsului de către utilizator.

**Curățarea și întreținerea:**



1. Temperatura maximă de spălare 40°C . C.
2. Nu folosiți înălbitori
3. A nu se usca în uscător de rufe cu tambur.
4. Călcarea la temperatura maximă a plăcii inferioare 110°C.  
Călcarea cu abur poate provoca daune ireversibile.
5. Nu curățați chimic

**Eliminarea:** Eliminați în conformitate cu reglementările locale aplicabile în țara respectivă.

**Notă:** Numărul maxim de cicluri de curățare nu este singurul factor care afectează durata de utilizare a îmbrăcăminte. Durata de viață va depinde, de asemenea, de condițiile de utilizare, de condițiile de depozitare etc.

În produs nu au fost folosite materiale care pot provoca reacții alergice. Cu toate acestea, dacă se observă reacții alergice, în special la persoanele sensibile, părăsiți zona periculoasă, scoateți îmbrăcăminte și consultați un medic  
Numărul de lot și data de producție se găsesc pe eticheta din interiorul produsului.

Aceste instrucțiuni de utilizare se aplică modelelor de îmbrăcăminte indicate mai jos:

Geacă de protecție căptușită cu vizibilitate ridicată, model KONSTRUKTOR
Pantaloni salopetă de protecție căptușiți cu vizibilitate ridicată, model KONSTRUKTOR
Pantaloni de protecție căptușiți până în talie cu vizibilitate ridicată, model KONSTRUKTOR